

DANIEL

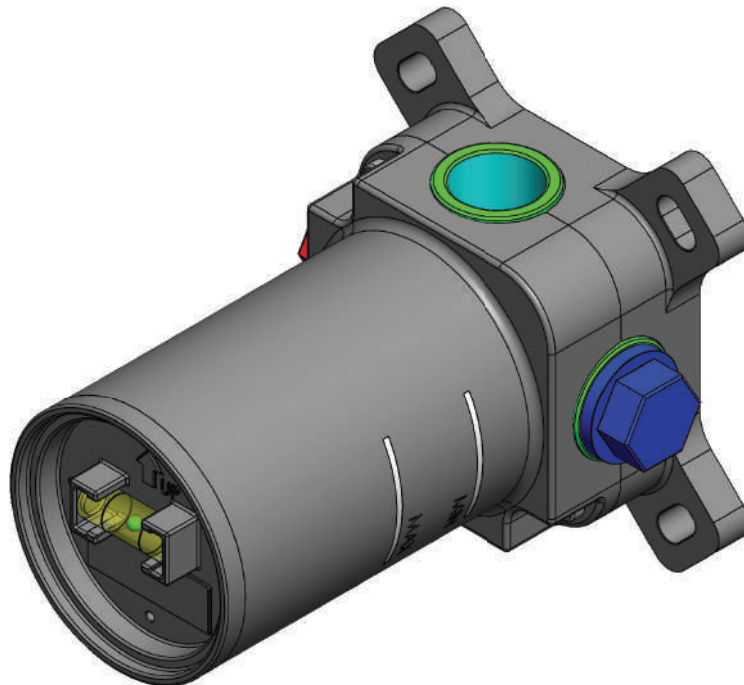
RUBINETTERIE

MILANO

ISTR075DN Rev. 1 12-03-2026 - art. WBOX645

BOX DA INCASSO PER SET SHUT-OFF.

BUILT-IN BOX FOR SHUT-OFF SET.



Daniel Rubinetterie S.p.A.

20062 Via Leonardo da Vinci, 199 - Cassano d'Adda (MI) Italy

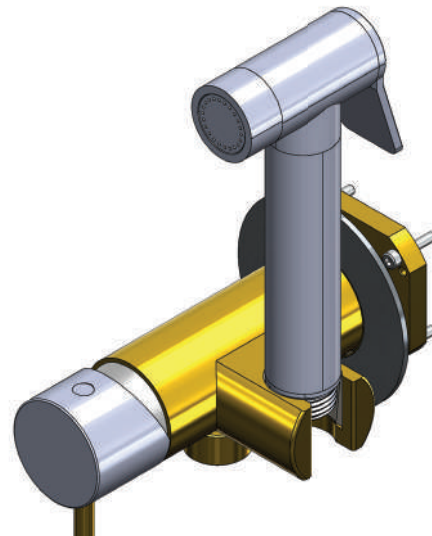
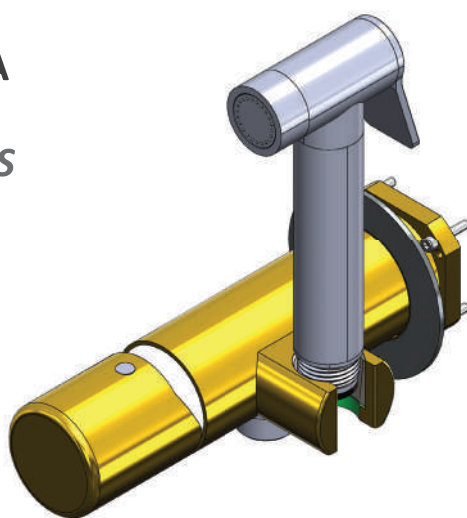
Tel. +39 0363 62 651 - e-mail: info@daniel.it

www.daniel.it

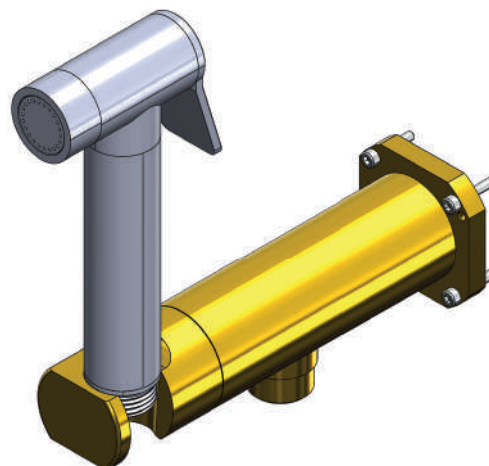
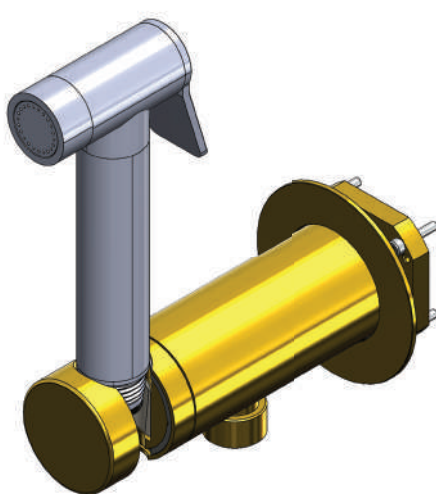
**PARTE
INCASSO
*BUILT-IN
PART***



**PARTI ESTERNE
CON CARTUCCIA
MISCELATRICE
*EXTERNAL PARTS
WITH MIXING
CARTRIDGE***

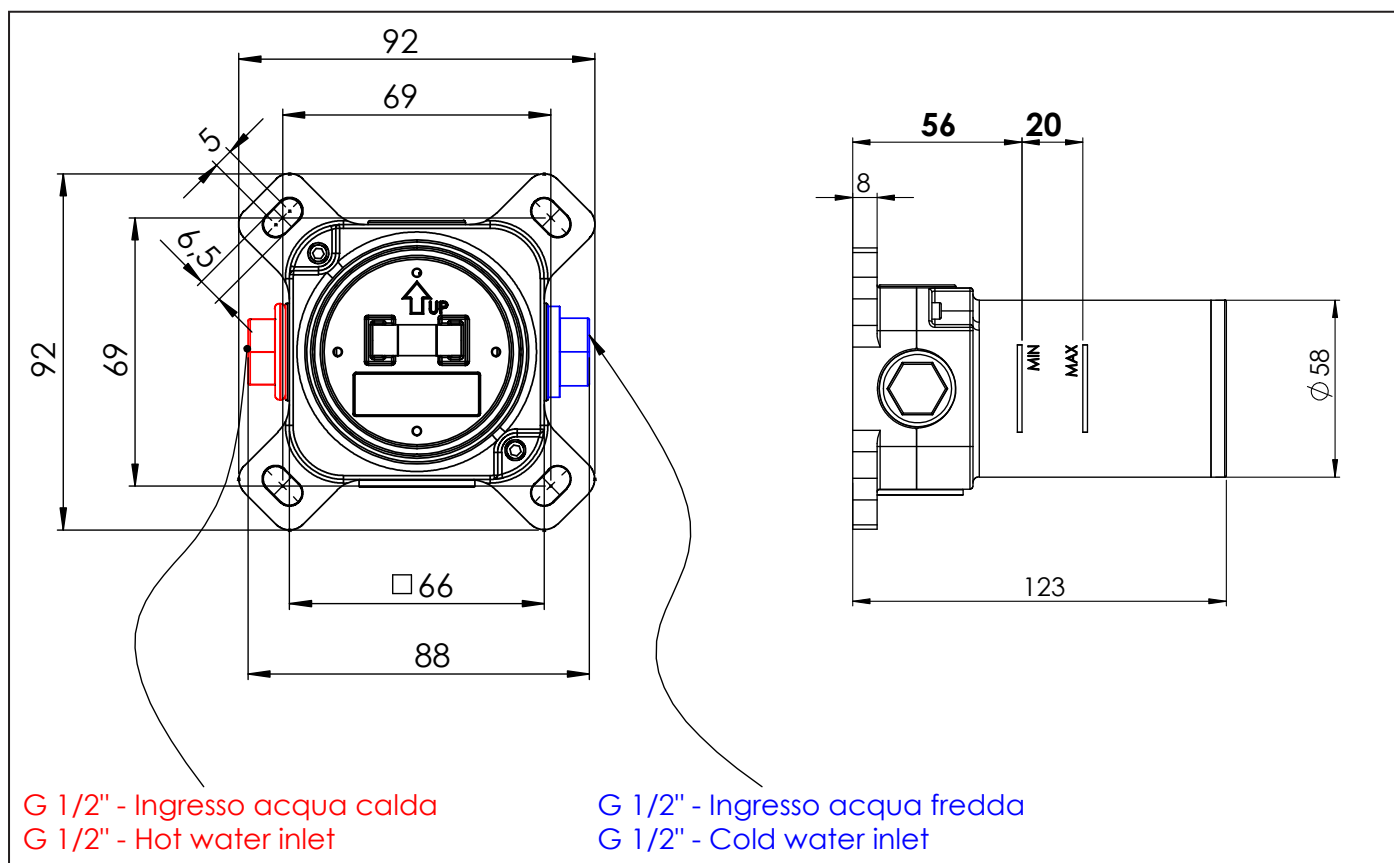


**PARTI ESTERNE
CON CARTUCCIA
PROGRESSIVA
*EXTERNAL PARTS
WITH PROGRESSIVE
CARTRIDGE***



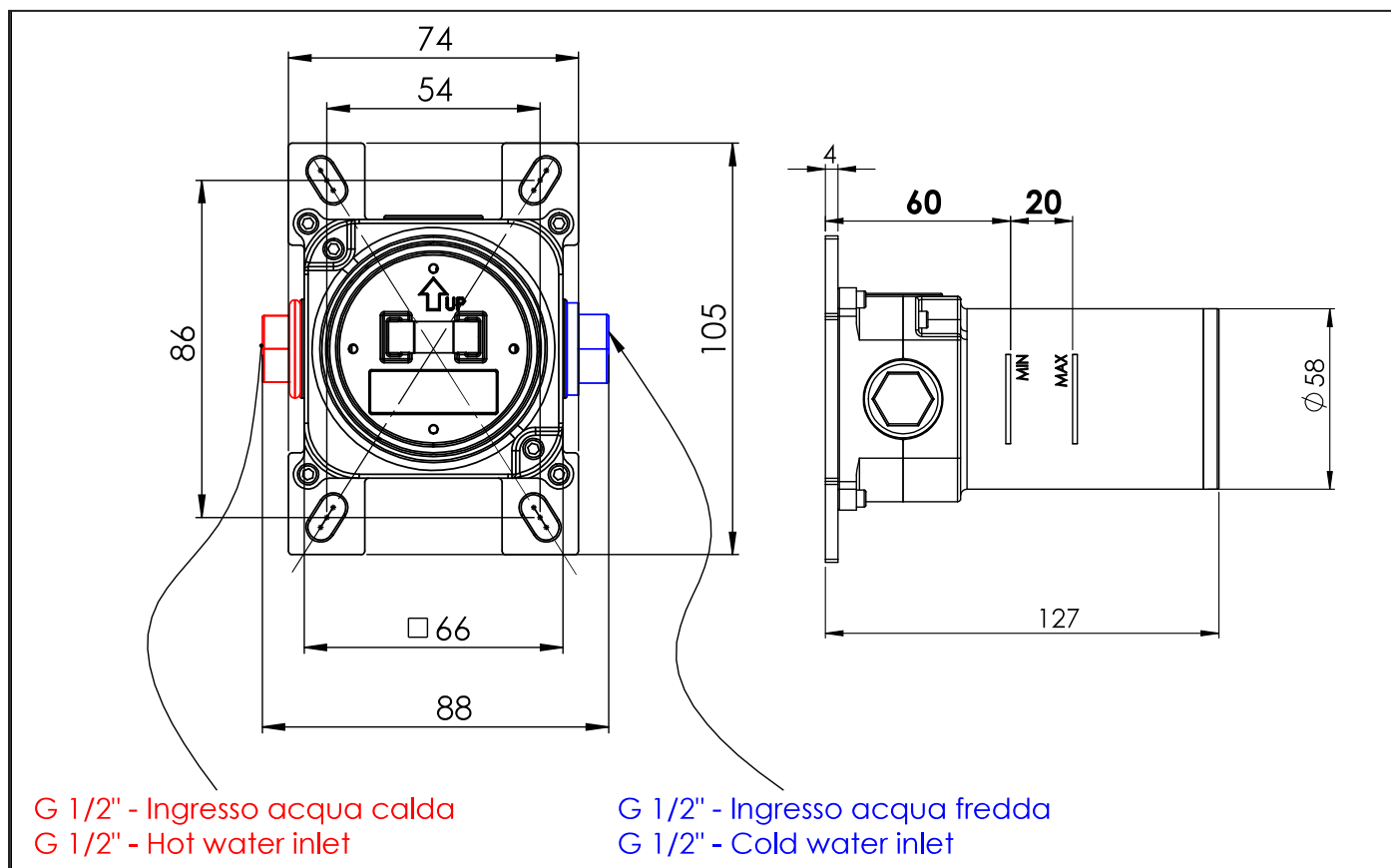
VERSIONE CON FONDO PLASTICO

PLASTIC BASE VERSION



VERSIONE CON PIASTRINA POSTERIORE

VERSION WITH REAR PLATE

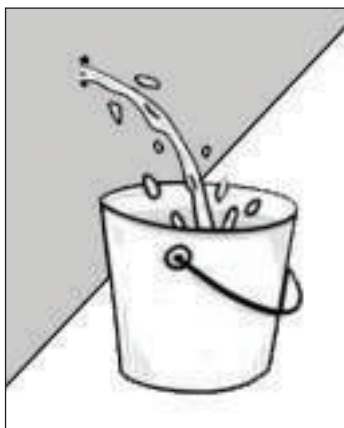


INSTALLAZIONE PARTE INCASSO

BUILT-IN BODY INSTALLATION

ATTENZIONE: prima di procedere con l'installazione del prodotto, verificare il corretto funzionamento dell'impianto. Le tubature devono essere libere da impurità e accumuli di calcare, temperatura e pressione di esercizio sono rispettivamente 5°Min-65°Max e 1bar-5bar.

WARNING: before proceeding with the installation of the product, check the correct functioning of the system. The pipes must be free from impurities and accumulations of limestone, temperature and operating pressure are respectively 5°min-65°Max and 1Bar-5bar.



MIN 5°C
MAX 65°C

ATTENZIONE!

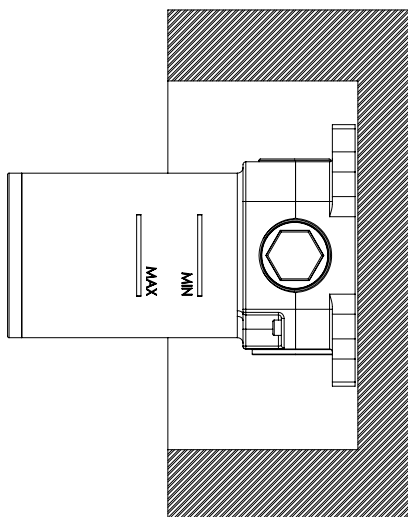
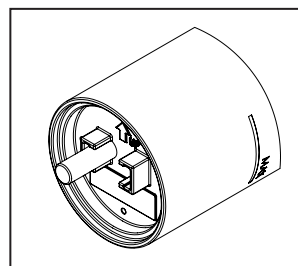
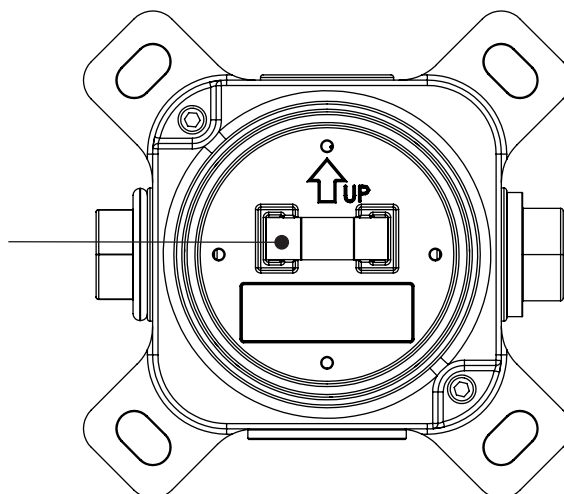
Seguire il verso di installazione corretto indicato dalla freccia presente sul fronte dei coperchi. Verificare tramite la livella a bolla già montata sul coperchio il corretto orientamento dell'incasso.

NB: la livella a bolla può essere ruotata di 90° per verificare il corretto orientamento delle altre direzioni.

WARNING!

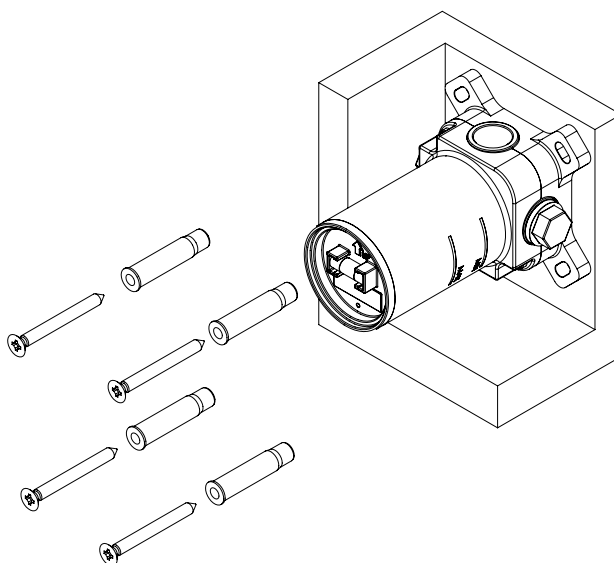
Follow the correct installation direction indicated by the arrow on the front of the covers. Use the spirit level already mounted on the cover to check the correct orientation of the installation.

NOTE: the spirit level can be rotated 90° to check the correct orientation of the other directions.



Creare una nicchia nel muro in modo tale che, una volta fissato il box incasso al suo interno, il bordo del muro finito e piastrellato sia compreso tra le due linee MIN & MAX stampate sul box incasso.

Create a housing in the wall so that, once the built-in box is secured inside it, the edge of the finished and tiled wall is between the two lines in relief (MIN & MAX) printed on the box itself.



Fissare il box incasso al muro con quattro viti e tasselli da 6mm tramite piastra di ancoraggio.

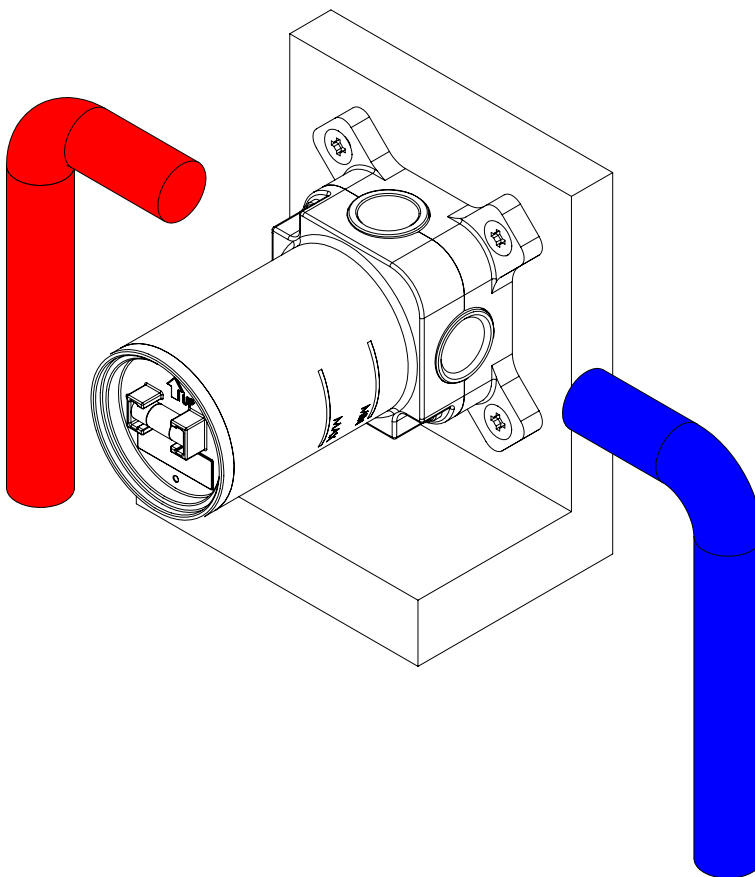
N.B.: la Box può essere murata oppure installata su legno o cartongesso tramite apposite viti di fissaggio.

Secure the built-in box to the wall with four screws and 6mm dowels, using a fixing plate.

Note: the box can be walled in or installed on wood or plasterboard using special fixing screws.

Collegare le tubazioni acqua calda e fredda seguendo le indicazioni sul box incasso.

Connect the hot and cold water pipes as indicated on the built-in box.

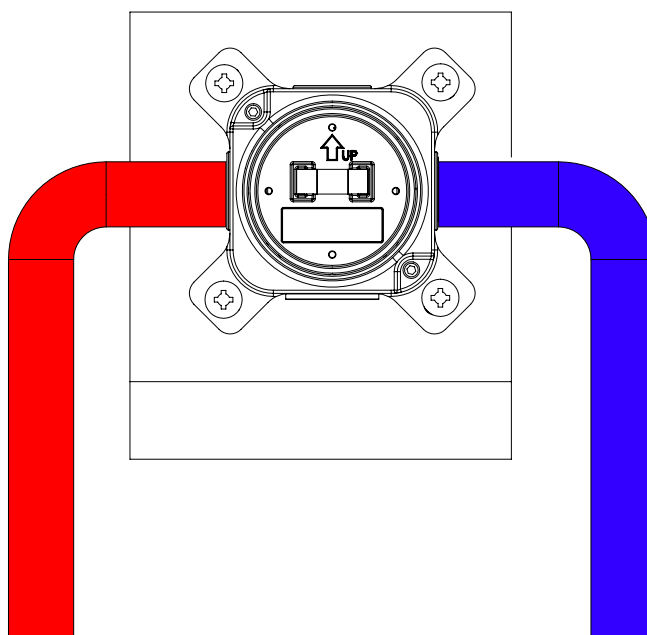


Effettuati gli allacciamenti,
procedere con la prova impianto
ad una pressione massima di 5bar utilizzando
i tappi di prova già assemblati sull'incasso

*Once the connections have been made,
proceed with the system test
at a maximum pressure of 5bar using the test
plugs already assembled on the recess.*

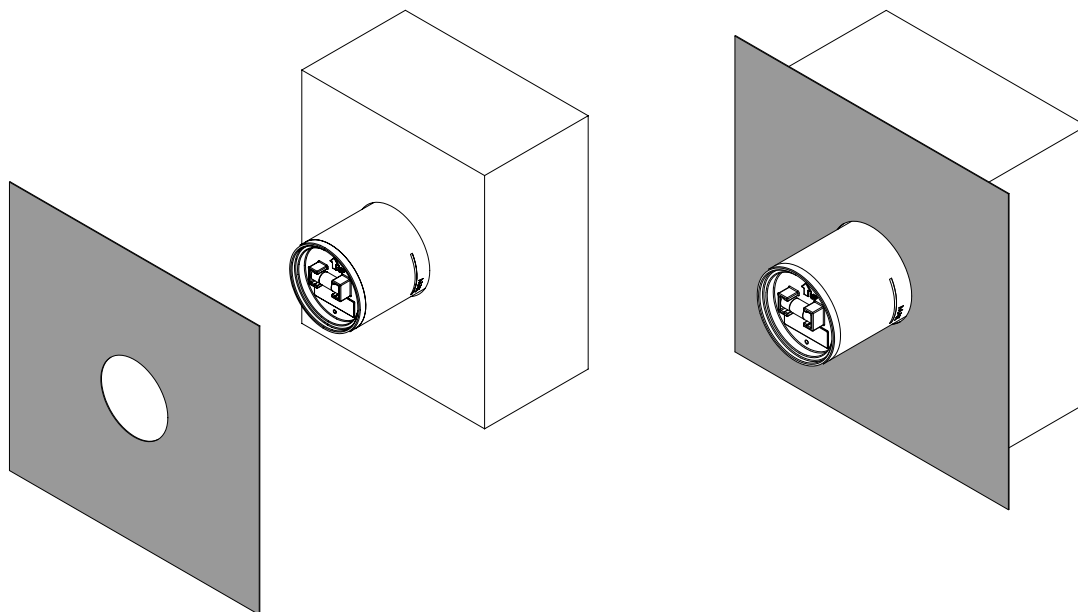
Se la prova impianto non presenta problemi,
procedere con la finitura della parete.

*If the installation test shows no problems,
proceed with finishing the wall.*



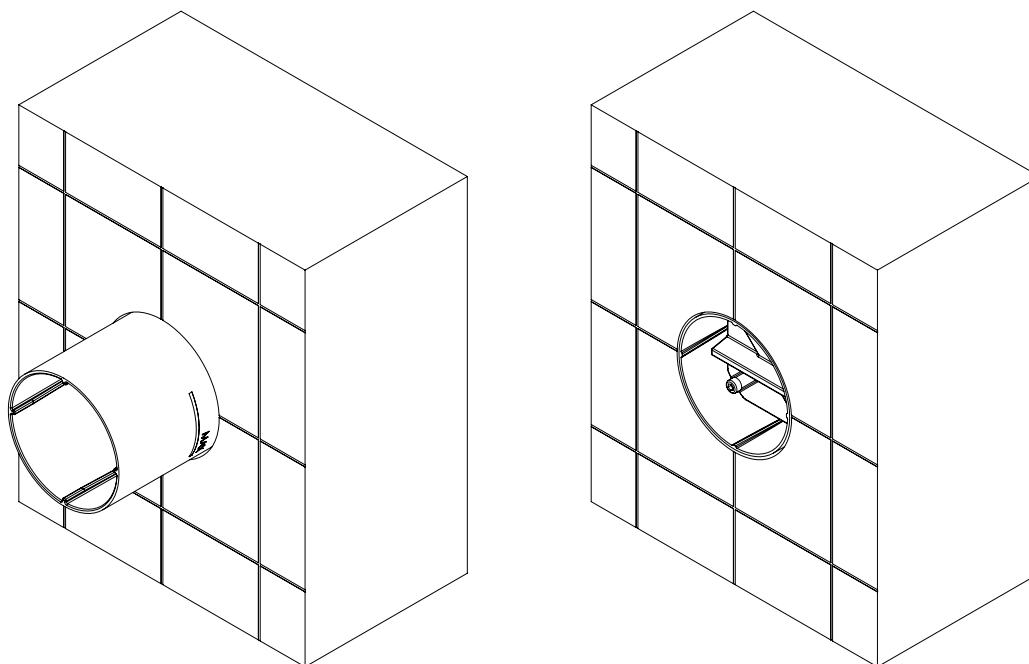
Installare il tappetino impermeabilizzante in dotazione incollandolo al muro grezzo.
Successivamente terminare la piastrellatura.

*Install the supplied waterproofing tile by gluing it to the raw wall.
Then finish the tiling.*



Per la finitura della parete utilizzare una fresa a tazza da Ø60mm per la foratura della piastrella.

To finish the wall, use a Ø60mm hole cutter to drill holes in the tile.



Una volta piastrellato, rimuovere il coperchio e tagliare la parte del box in eccesso.

Once tiled, remove the cover and cut off the excess part of the box.

INSTALLAZIONE PARTI ESTERNE CON CARTUCCIA MISCELATRICE STANDARD

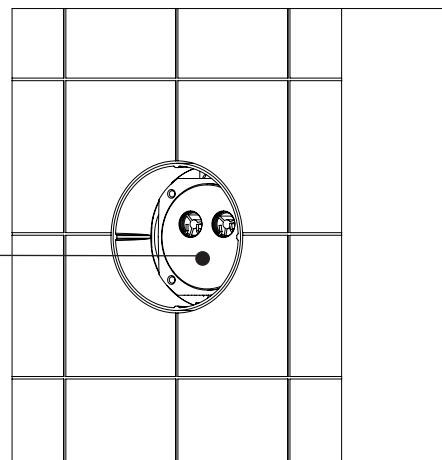
INSTALLATION OF EXTERNAL PARTS WITH STANDARD MIXING CARTRIDGE

Rimuovere il tappo di prova impianto
e assicurarsi che l'alloggiamento
delle parti esterne sia privo di elementi
per evitare problemi di funzionamento del prodotto.

NB: insieme al tappo di prova, assicurarsi di
rimuovere anche il relativo OR di tenuta.

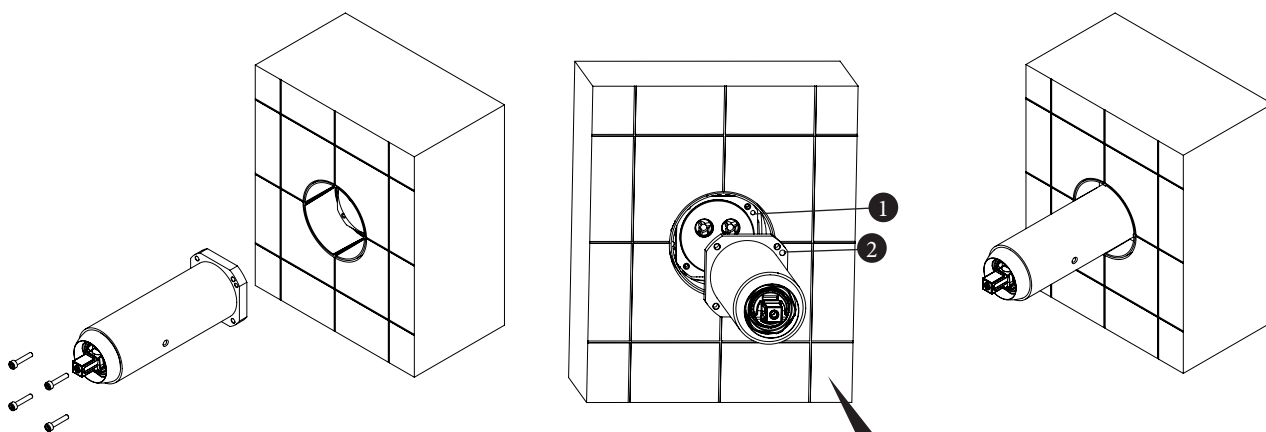
*Remove the system test plug and
ensure that the housing of the external parts
is free of elements to avoid product malfunctions.*

*NOTE: be sure to also remove the
corresponding sealing O-rings.*



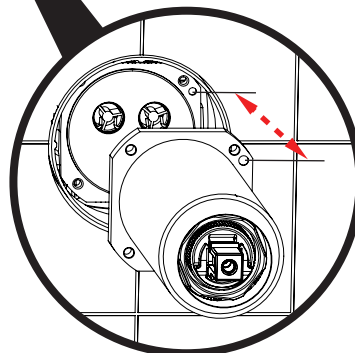
Installare le parti esterne serrando le viti al corpo incasso. Sarà necessaria una chiave a brugola di misura 2.5.

Install the external parts by tightening the screws to the built-in body. An Allen key size 2.5 is needed.



**NB: la coppia di fori 1-2 deve essere allineata per
garantire il corretto orientamento delle parti
esterne**

*NOTE: the pair of holes 1-2 must be aligned to ensure
the correct orientation of the external parts.*

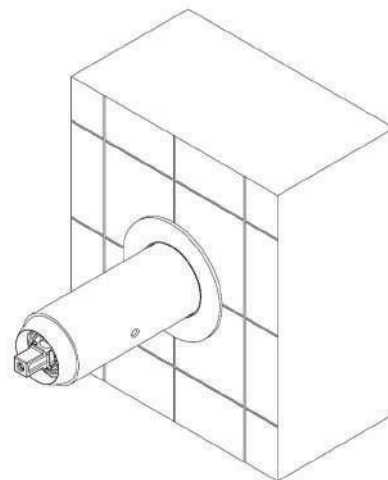
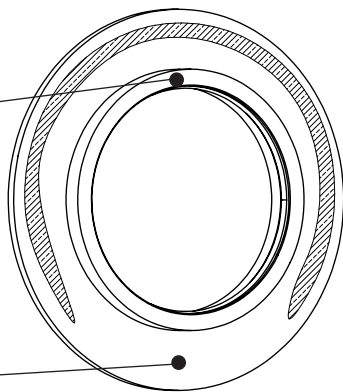


Per installare correttamente la piastra, ingrassare leggermente l'OR in modo da facilitarne lo scorrimento sul bicchiere. Siliconare la piastra in modo da lasciare il lato inferiore libero dal silicone per permettere ad un eventuale perdita di fuoriuscire dall'incasso.

To install the plate correctly, lightly grease the O-ring in order to make them easier to slide on the cup. Silicon the plate so that the underside is free of silicone to allow any leakage to escape from the built-in part.

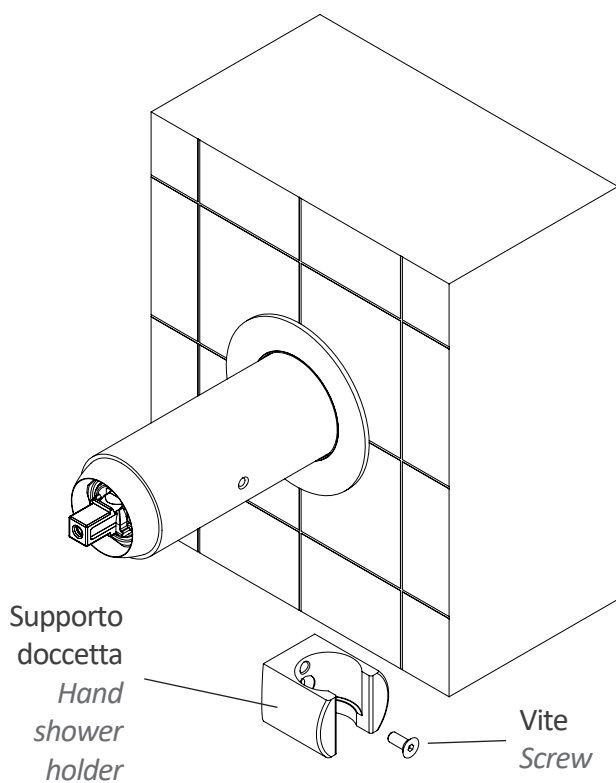
Applicare del grasso sull'OR.
Apply grease to O-ring.

Spazio privo di silicone.
Silicone-free space.



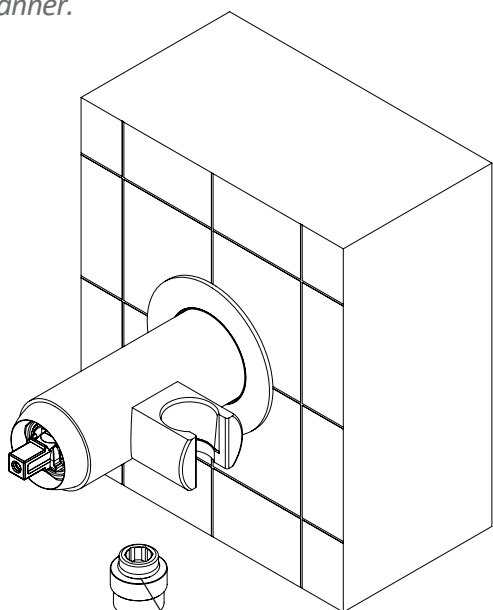
Assemblare il supporto doccetta e successivamente l'inserto di plastica.
Utilizzare una chiave a brugola del 2.5 per avvitare la vite.

*Assemble the Handshower holder and then the plastic insert.
Use a 2.5 Allen key to tighten the screw.*



Avvitare il raccordo doccia utilizzando una chiave del 10.

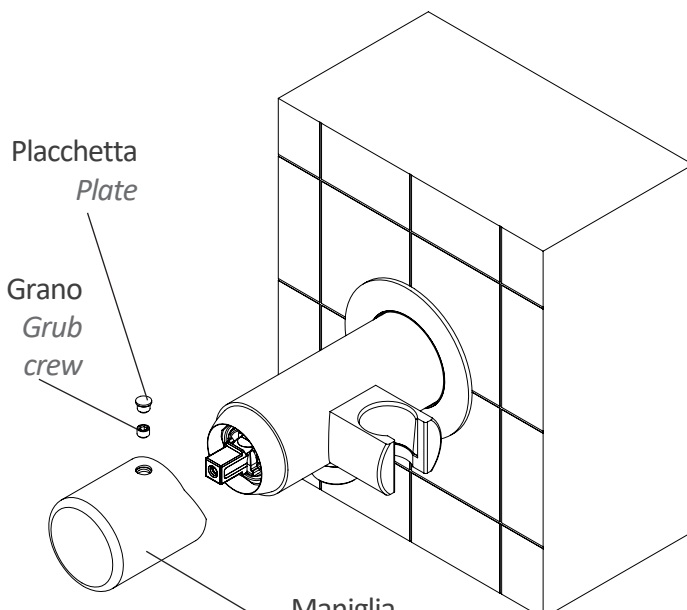
Screw on the handshower connection using a 10 mm spanner.



Applicare del grasso sull'OR.
Apply grease to the OR.

Assemblare la maniglia utilizzando una chiave a brugola del 2.5.

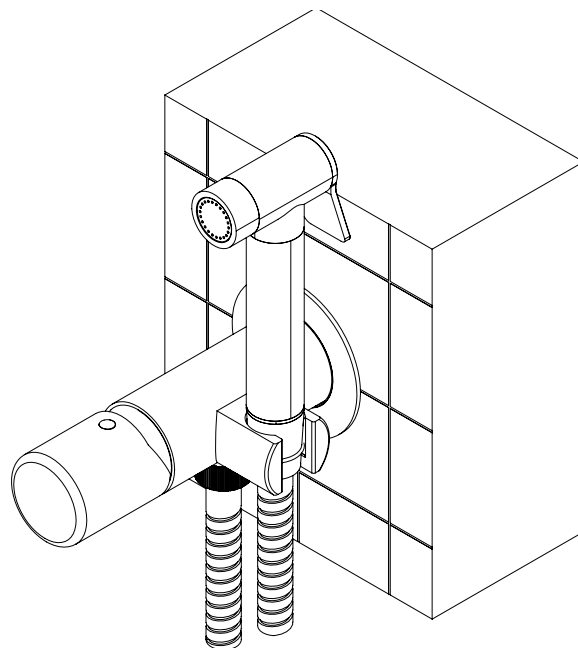
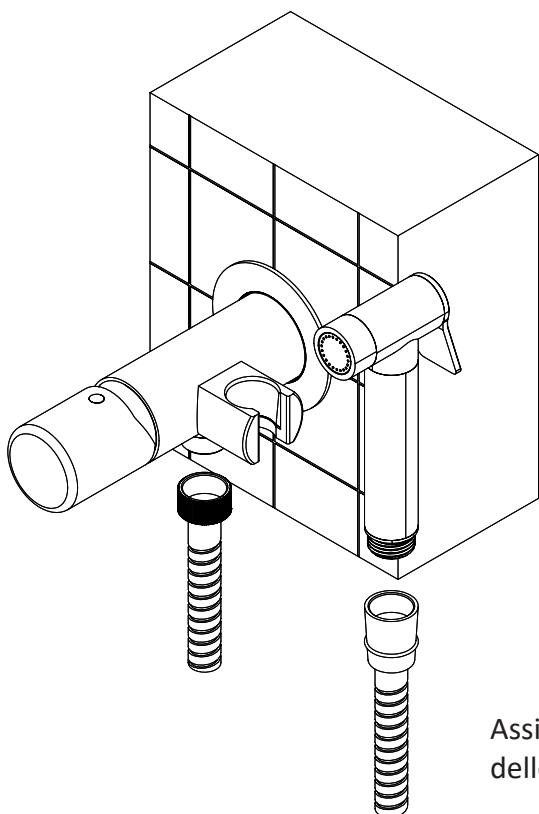
Assemble the lever using a 2.5 Allen key.



Maniglia
Lever

Avvitare manualmente il flessibile in dotazione serrando il terminale conico alla doccia ed il terminale cilindrico al raccordo del corpo.

Manually screw the flexible supplied by tightening the conical terminal to the handshower and the cylindrical terminal to the body fitting.



Assicurarsi che le guarnizioni piane siano presente all'interno delle sedi del flessibile.

Ensure that the flat gaskets are present inside the hose seats.

PARTI ESTERNE - VERSIONE CARTUCCIA PROGRESSIVA

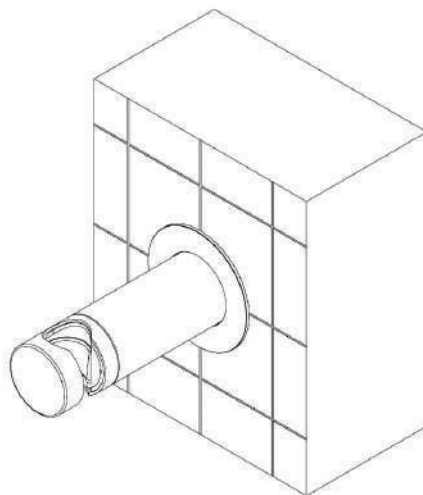
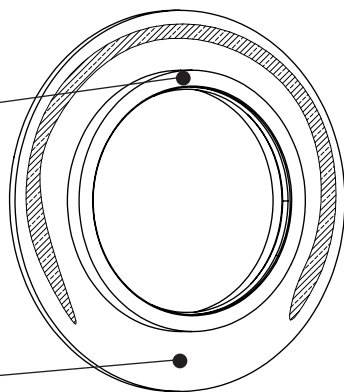
EXTERNAL PART - PROGRESSIVE CARTRIDGE VERSION

Per installare correttamente la piastra, ingrassare leggermente l'OR in modo da facilitarne lo scorrimento sul bicchiere. Siliconare la piastra in modo da lasciare il lato inferiore libero dal silicone per permettere ad un eventuale perdita di fuoriuscire dall'incasso.

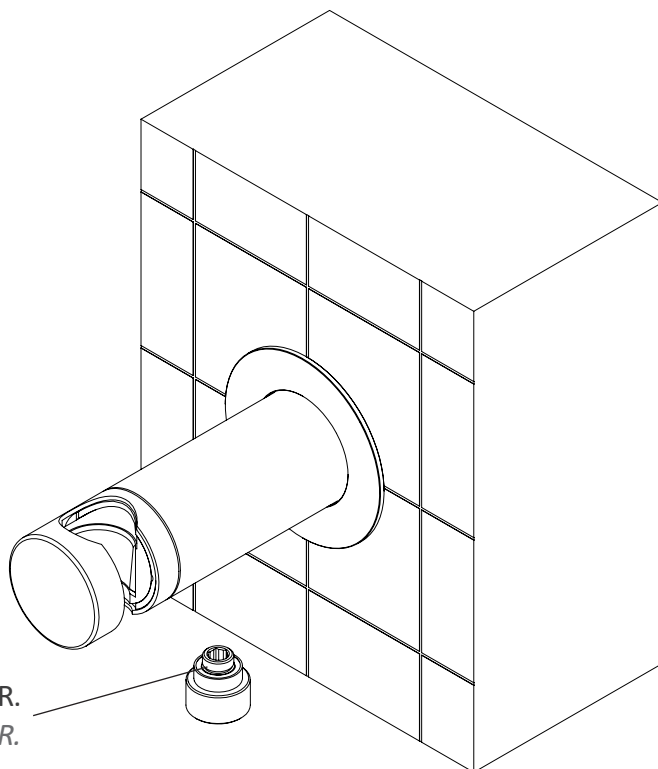
To install the plate correctly, lightly grease the O-ring in order to make them easier to slide on the cup. Silicon the plate so that the underside is free of silicone to allow any leakage to escape from the built-in part.

Applicare del grasso sugli OR.
Apply grease to O-rings.

Spazio privo di silicone.
Silicone-free space.



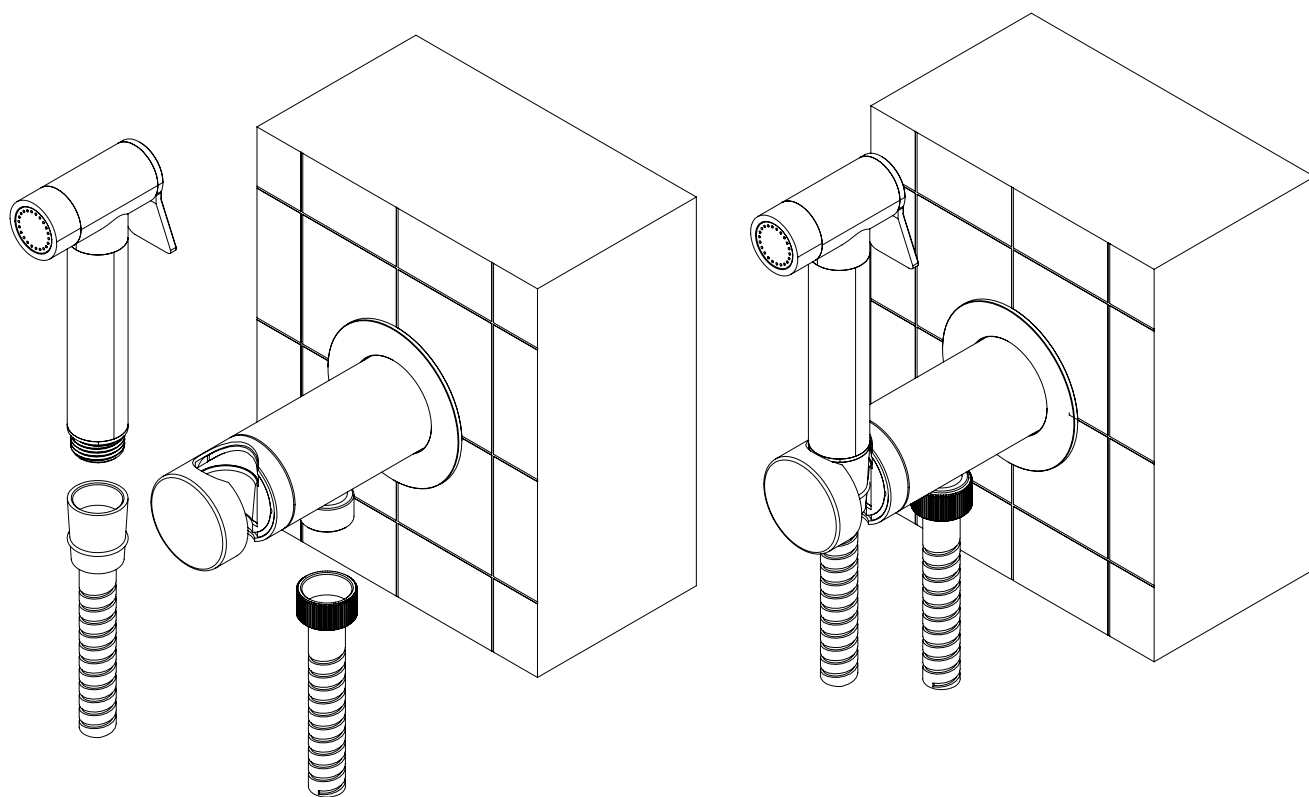
Avvitare il raccordo doccia utilizzando una chiave del 6.
Screw on the handshower connection using a 6 mm spanner.



Applicare del grasso sull'OR.
Apply grease to the O-ring.

Avvitare manualmente il flessibile in dotazione serrando il terminale conico alla doccetta ed il terminale cilindrico al raccordo del corpo.

Manually screw the flexible supplied by tightening the conical terminal to the handshower and the cylindrical terminal to the body fitting.



Assicurarsi che le guarnizioni piane siano presente all'interno delle sedi del flessibile.

Ensure that the flat gaskets are present inside the hose seats.

Daniel Rubinetterie S.p.A.

20062 Via Leonardo da Vinci, 199 - Cassano d'Adda (MI) Italy

Tel. +39 0363 62 651 - e-mail: info@daniel.it

www.daniel.it